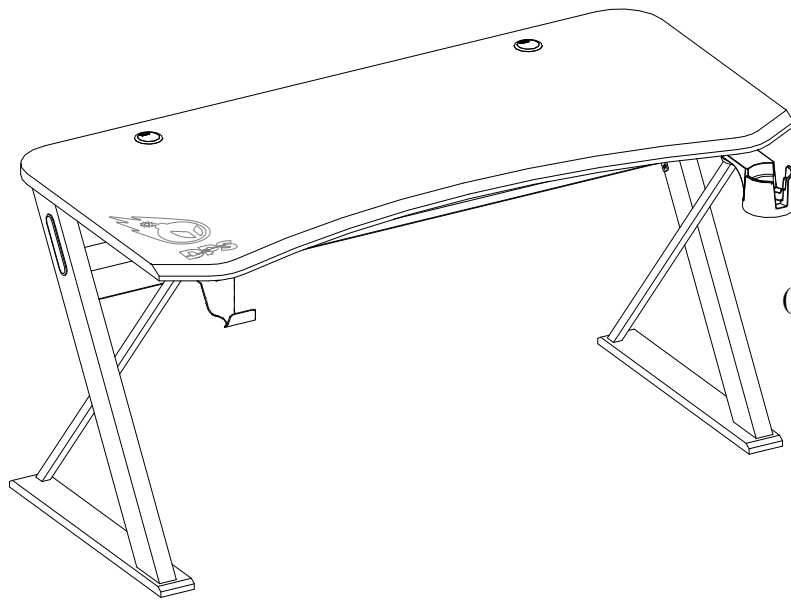


ITM. / ART. 1653298
CSC60GD-1

Gaming Desk Bureau de jeu Escritorio para juegos



Customer Service: 1-866-942-5362 (English, French and Spanish)
Pacific Standard Time: 8:30 am - 4:30 pm, Monday to Friday
(Phone number is not valid in Mexico, toll-free in U.S. and Canada only)
Or visit our website www.whalenfurniture.com
For customer service outside of North America,
please e-mail your request to parts@whalenfurniture.com

Service à la clientèle : 1-866-942-5362 (anglais, français et espagnol)
Entre 8 h 30 et 16 h 30, heure du Pacifique, du lundi au vendredi
(Numéro de téléphone non valide au Mexique, sans frais aux États-Unis et au Canada seulement)
ou aller sur le site Web www.whalenfurniture.com
Pour le service à la clientèle hors de l'Amérique du Nord,
envoyer un courriel à parts@whalenfurniture.com

Servicio al cliente: 1-866-942-5362 (inglés, francés y español)
Hora estándar del Pacífico, E.U.A.: lunes a viernes, de 8:30 am a 4:30 pm
(Teléfono no válido en México, número gratuito en E.U.A. y Canadá solamente)
o visite nuestra página de internet: www.whalenfurniture.com
Para servicio al cliente fuera de Norteamérica, por favor envíe su solicitud por correo
electrónico a parts@whalenfurniture.com

IMPORTANT: RETAIN FOR FUTURE REFERENCE. READ CAREFULLY
IMPORTANT : À CONSERVER POUR FUTURE RÉFÉRENCE ET À LIRE
ATTENTIVEMENT

IMPORTANTE: CONSERVE PARA FUTURA REFERENCIA. LEA CUIDADOSAMENTE.

GENERAL INFORMATION / RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX / INFORMACIÓN GENERAL

- Suitable for household (residential) use only.
- Do not fully tighten all bolts until you finish assembling all parts. Once assembled, go back and fully tighten all bolts.
- Strongly recommend at least two adults assemble this unit.
- When assembling the product, it should be turned upside down. When assembly is completed, the product can be turned upright.
- Assemble the unit on a carpeted floor or the empty carton to avoid any scratches.
- Convient uniquement à un usage domestique (résidentiel).
- Ne pas serrer les boulons complètement avant d'avoir assemblé toutes les pièces. Une fois toutes les pièces assemblées, serrer les boulons complètement.
- Il est fortement recommandé qu'au moins deux adultes fassent le montage.
- Lors du montage, le produit doit être tourné à l'envers. Lorsque le montage est terminé, le produit peut être remis à l'endroit.
- Assembler l'unité sur un tapis ou une boîte vide pour éviter de l'égratigner.
- Apta para uso doméstico (residencial) solamente.
- No apriete por completo todos los tornillos hasta que termine de ensamblar todas las piezas. Una vez ensambladas, apriete los tornillos por completo.
- Se recomiendan dos adultos para el ensamblaje de este producto.
- Para ensamblar el producto, esta debe estar boca abajo. Una vez ensamblada, podrá colocarla en su posición normal.
- Realice el ensamblaje en un suelo alfombrado o en la caja vacía para evitar rayones.



WARNING / AVERTISSEMENT / ADVERTENCIA



Children have died from furniture tipover. To reduce the risk of furniture tipover:

- ALWAYS install tipover restraint provided.
- NEVER put a TV on this product.
- NEVER allow children to stand, climb or hang on drawers, doors, or shelves.
- NEVER open more than one drawer at a time.
- Place heaviest items in the lowest drawers.

Use of tip-over restraints may only reduce, but not eliminate, the risk of tip-over.

Des enfants sont décédés à cause du basculement du meuble. Pour réduire le risque de la chute du meuble :

- TOUJOURS installer la quincaillerie antibasculement fournie.
- NE JAMAIS mettre un téléviseur sur ce produit.
- NE JAMAIS laisser les enfants se tenir debout, grimper ni s'accrocher sur les tiroirs, les portes ou les tablettes.
- NE JAMAIS ouvrir plus d'un tiroir à la fois.
- Placer les articles les plus lourds sur les tiroirs inférieurs.

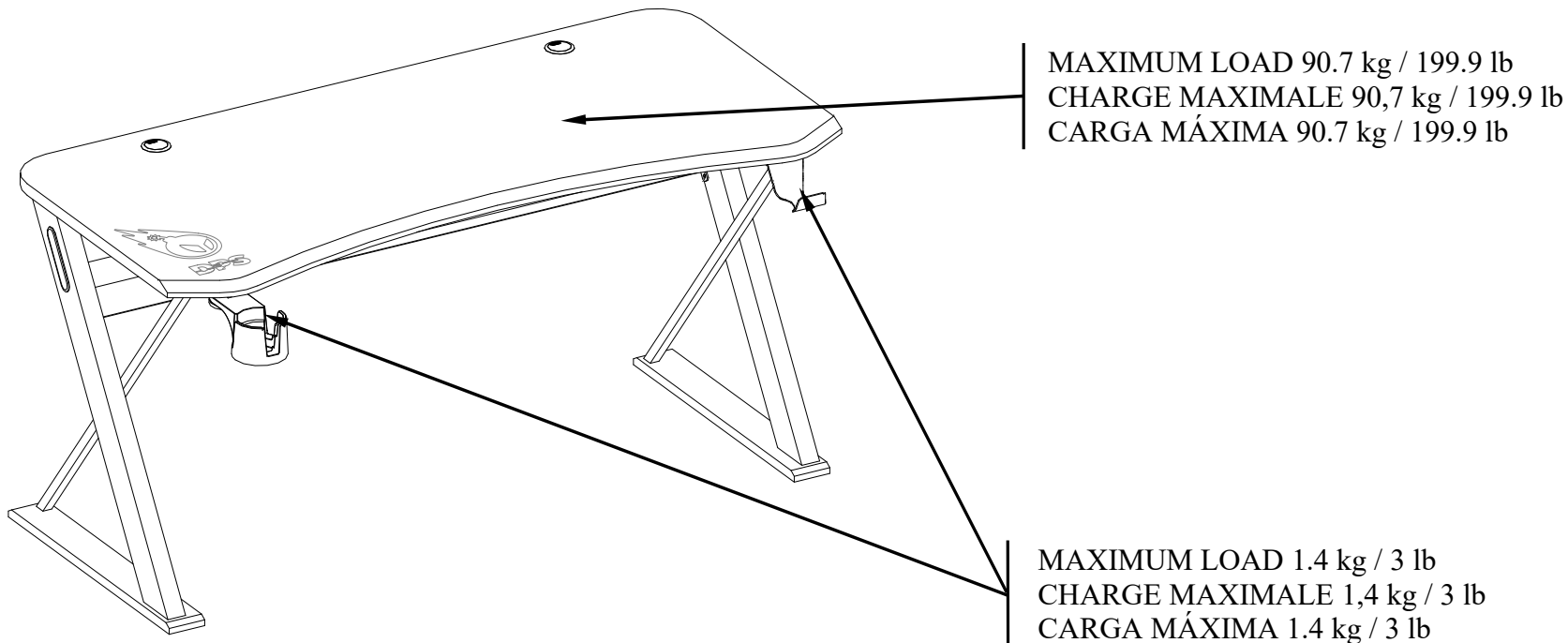
L'utilisation des trousse antibasculables peut seulement réduire le risque de chute, sans toutefois l'éliminer.

Los niños han muerto por el vuelco de los muebles. Para reducir el peligro de el mueble se vuelca:

- SIEMPRE instale la restricción para vuelco proporcionado.
- NUNCA ponga un televisor en este producto.
- NUNCA permita que los niños se paren, se suban o se cuelguen de los cajones, puertas o repisas.
- NUNCA abra más de un cajón a la vez.
- Coloque los artículos más pesados en los cajones inferiores.

El uso de las retenciones contra volcaduras sólo reduce, pero no elimina, el riesgo de volcaduras.

**MAXIMUM RECOMMENDED LOAD WEIGHT
POIDS MAXIMAL RECOMMANDÉ
PESOS MÁXIMOS RECOMENDADOS**



⚠ WARNING / AVERTISSEMENT / ADVERTENCIA

THIS UNIT IS INTENDED ONLY FOR USE WITHIN THE MAXIMUM WEIGHTS INDICATED. USE WITH LOADS HEAVIER THAN THE MAXIMUM WEIGHTS INDICATED MAY RESULT IN INSTABILITY, CAUSING POSSIBLE INJURY.

CETTE UNITÉ DOIT ÊTRE UTILISÉE EN RESPECTANT LES CHARGES MAXIMALES INDIQUÉES. L'UTILISATION DE L'UNITÉ AVEC UNE CHARGE SUPÉRIEURE AUX POIDS MAXIMAUX INDIQUÉS PEUT CAUSER L'INSTABILITÉ, VOIRE MÊME DES BLESSURES.

ESTA UNIDAD DEBE UTILIZARSE DENTRO DE LOS PESOS MÁXIMOS INDICADOS. SI SE EXCEDE EL PESO MÁXIMO, PODRÍA RESULTAR EN UNA INESTABILIDAD DE LA UNIDAD CAUSANDO POSIBLES LESIONES.

Carefully read all instructions before installing and operating fixture.



WARNING TO REDUCE THE RISK OF FIRE, ELECTRICAL SHOCK OR INJURY TO PERSONS, PLEASE FOLLOW THE BELOW:

- Use only insulated staples or plastic ties (not included) to secure the cords.
- Route and secure cords so that they will not be pinched or damaged when the desk is pushed to the wall.
- Make sure cord is not pinched between desk and floor.
- Do not use an extension cord, use power strip with integral over current protection to supply other electrical devices or accessories in desk.
- Keep cord or combustibles such as plastic, paper goods and the like, away from hot lamp, lamp holder or reflector.
- Position the portable light with respect to the desk so the lamp replacement markings are able to be read during relamping.
- Not intended for illumination of aquariums.
- Not intended for installation on plastic desks.
- Turn off / unplug and cooling before change bulb / lamp.
- Do not touch the surface when working.

Lire attentivement toutes les instructions avant l'installation et le fonctionnement du dispositif.



AVERTISSEMENT POUR RÉDUIRE LE RISQUE D'INCENDIE, DE DÉCHARGE ÉLECTRIQUE OU DE BLESSURE, SUIVRE LES CONSIGNES SUIVANTES :

- Utiliser uniquement des broches isolées ou attaches de plastique (non incluses) pour fixer les cordons.
- Acheminer et fixer les cordons en évitant qu'ils soient pincés ou endommagés lorsque le meuble est poussé contre le mur.
- S'assurer que les cordons ne soient pas pincés entre le meuble et le plancher.
- N'utilisez pas de cordon prolongateur. Utilisez un boîtier multiprise avec surprotection intégrale pour alimenter les dispositifs électriques ou les accessoires dans le bureau.
- Tenez les cordons ou les matières combustibles, comme le plastique et le papier, à l'écart des lampes, des douilles ou des réflecteurs chauds.
- Placez la lampe portative de sorte que les repères de remplacement soient visibles lors du remplacement.
- Ne pas conçu pour éclairer les aquariums.
- N'est pas conçu pour être installé sur des bureaux de plastique.
- Éteignez, débranchez et laissez refroidir la lampe avant de changer l'ampoule / lampe.
- Évitez de toucher la surface en travaillant.

Lea cuidadosamente todas las instrucciones antes de instalar y funcionamiento del accesorio.



ADVERTENCIA PARA REDUCIR EL PELIGRO DE INCENDIO, CHOQUE ELECTRICO O DAÑO A PERSONAS, POR FAVOR SIGA LO SIGUIENTE:

- Use unicamente grapas con insulación o amarres de plástico (no incluidos) para asegurar los cables.
- Coloque los cables de tal manera de que no sean dañados o aplastados cuando la unidad sea puesta cerca de la pared.
- Asegurarse que el cable no esté aplastado entre el suelo y la unidad.
- No utilice un cable de extensión, utilice una regleta con integral sobre la protección actual para abastecer a otros dispositivos eléctricos o accesorios en el escritorio.
- Mantenga el cable o combustibles, tales como plástico, productos de papel y similares, lejos de la lámpara de calor, soporte de la lámpara o reflector.
- Coloque la luz portátil con respecto al escritorio por lo que las marcas de sustitución de la lámpara pueden ser leídas durante cambio de lámparas.
- No está diseñado para la iluminación de acuarios.
- No está diseñado para su instalación en escritorios de plástico.
- Apague / desenchufe y deje enfriar antes de cambiar el foco / lámpara.
- No toque la superficie cuando se trabaja.

**SAVE THESE INSTRUCTIONS
CONSERVER CES INSTRUCTIONS
GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES**

Lighting Set User Guide

Please read this user guide before installing and using your lighting set

NOTES

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation.

If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

CAN ICES-003(B) / NMB-003(B)

This Class B digital apparatus complies with Canadian ICES-003.

Whalen Furniture Manufacturing
1578 Air Wing Road, San Diego, CA 92154, USA
1-866-942-5362

WARNINGS

- ! Turn off/unplug and allow to cool before replacing bulb (lamp).
- ! Bulb (lamp) gets HOT quickly! Only contact switch/plug when turning on.
- ! Do not touch hot lens, guard, or enclosure.
- ! Do not remain in light if skin feels warm.
- ! Do not look directly at lighted lamp.
- ! Keep lamp away from materials that may burn.
- ! Use only with smaller bulb (lamp).
- ! Do not touch the bulb (lamp) at any time. Use a soft cloth. Oil from skin may damage bulb (lamp).
- ! Do not operate the portable luminaries with a missing or damaged guard, lamp containment barrier, or UV filter.

CAUTION: Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void user's authority to operate the device.

RF EXPOSURER STATEMENT

The device has been evaluated to meet general RF exposurer equirement.

Guide d'utilisation de l'ensemble d'éclairage

Lire ce guide d'utilisation avant d'installer et d'utiliser votre ensemble d'éclairage.

NOTES

Cet équipement a été testé et trouvé conforme aux limites des appareils numériques de catégorie B en vertu de la section 15 des règles FCC. Ces limites sont conçues pour offrir une protection raisonnable contre l'interférence nuisible dans une installation résidentielle. Cet équipement génère, utilise et peut émettre une énergie de fréquence radio et s'il n'est pas installé et utilisé selon les instructions, il pourrait causer des interférences nuisibles aux communications radios. Toutefois, il n'existe aucune garantie à l'effet que de l'interférence ne se produira pas dans une installation particulière.

Si cet équipement cause de l'interférence nuisible à la réception radio ou télévision qui peut être déterminée en mettant l'équipement sous et hors tension, l'utilisateur est encouragé à tenter de corriger l'interférence par une ou plusieurs des mesures suivantes :

- Réorienter et relocaliser l'antenne de réception.
- Augmenter l'écart entre l'équipement et le récepteur.
- Connecter l'équipement à une prise sur un circuit distinct de celui auquel le récepteur est branché.
- Consulter le détaillant ou un technicien radio ou télévision expérimenté pour obtenir de l'aide.

Cet appareil est conforme à la section 15 des règlements FCC. Le fonctionnement est sujet aux deux conditions suivantes : (1) cet appareil ne peut causer d'interférence nuisible et (2) cet appareil doit accepter toute interférence reçue y compris l'interférence pouvant causer un fonctionnement indésirable.

CAN ICES-003(B) / NMB-003(B)

Cet appareil numérique de catégorie B est conforme à la norme canadienne NMB-003.

Whalen Furniture Manufacturing
1578 Air Wing Road, San Diego, CA 92154, USA
1-866-942-5362

AVERTISSEMENTS

- ! Éteindre/débrancher la lampe et la laisser refroidir avant de remplacer l'ampoule.
- ! L'ampoule devient TRÈS CHAUDE rapidement! Toucher à l'interrupteur/prise uniquement pour allumer la lumière.
- ! Ne pas toucher aux lentilles, au protecteur ou au boîtier.
- ! Ne pas rester sous l'éclairage si la peau semble chaude.
- ! Ne pas regarder directement la lampe allumée.
- ! Tenir la lampe à l'écart des matériaux inflammables.
- ! Utiliser uniquement avec des ampoules de petit format.
- ! Éviter de toucher à l'ampoule. Utilisez un tissu doux. L'huile présente sur les mains peut endommager l'ampoule.
- ! Ne pas utiliser la lampe portative si le protecteur, le dispositif d'isolement pour lampe ou le filtre ultraviolet sont manquants ou endommagés.

ATTENTION : Les changements ou modifications non expressément approuvés par la partie responsable de la conformité pourraient annuler l'autorisation de l'utilisateur de faire fonctionner l'appareil.

DÉCLARATION D'EXPOSITION RF

L'appareil a été évalué pour répondre aux exigences générales d'exposition aux RF.

Guía del usuario para juego de iluminación

Por favor lea esta guía antes de instalar y usar su juego de iluminación.

NOTAS

Este equipo ha sido probado y cumple con los límites para dispositivos digitales Clase B, de conformidad con el apartado 15 de las Reglas FCC. Estos límites están diseñados para proporcionar una protección razonable contra interferencias perjudiciales en una instalación residencial. Este equipo genera, utiliza y puede irradiar energía de radiofrecuencia y, si no se instala y utiliza de acuerdo con las instrucciones, puede causar interferencias perjudiciales a la recepción de radio o televisión. Sin embargo, no hay garantía de que no se produzcan interferencias en una instalación particular.

Si este equipo causa interferencias perjudiciales en la recepción de radio o televisión, lo cual puede ser determinada girando el equipo apagado y, se recomienda al usuario que intente corregir la interferencia mediante una o más de los siguientes procesos:

- Reorientar o reubicar la antena de recepción.
- Aumentar la separación entre el equipo y el receptor.
- Conectar el equipo a un tomacorriente en un circuito diferente al que está conectado el receptor.
- Consulte al distribuidor o a un técnico de radio / televisión para obtener ayuda.

Este dispositivo cumple con la Parte 15 de las Normas de la FCC. La operación está sujeta a las siguientes dos condiciones: (1) Este dispositivo no puede causar interferencias perjudiciales, y (2) este dispositivo debe aceptar cualquier interferencia recibida, incluyendo interferencia que pueda causar un funcionamiento no deseado.

CAN ICES-003(B) / NMB-003(B)

Este aparato digital clase B cumple con códigos canadiense ICES-003.

Whalen Furniture Manufacturing
1578 Air Wing Road, San Diego, CA 92154, USA
1-866-942-5362

ADVERTENCIAS

- ¡ Apague / desconecte y deje que se enfríe antes de reemplazar la bombilla (lámpara).
- ¡ Foco (lámpara) se CALIENTA rápidamente! Tocar únicamente el interruptor de contacto para encender.
- ¡ No toque la lente caliente, guardia, o recinto.
- ¡ No permanezca en la luz si la piel se siente caliente.
- ¡ No mirar directamente a la lámpara encendida a.
- ¡ Mantenga la lámpara alejada de materiales inflamables.
- ¡ Utilice solamente con menor bombilla (lámpara).
- ¡ No toque la bombilla (lámpara) en cualquier momento. Use un paño suave. La grasa de la piel puede dañar la bombilla (lámpara).
- ¡ No haga funcionar las luminarias portátiles con un guardia faltante o dañada, barrera de contención de la lámpara, o el filtro UV.

PRECAUCIÓN: Los cambios o modificaciones no aprobados expresamente por la parte responsable del cumplimiento podrían anular la autoridad del usuario para operar el dispositivo.

DECLARACIÓN DE EXPOSICIÓN A RF

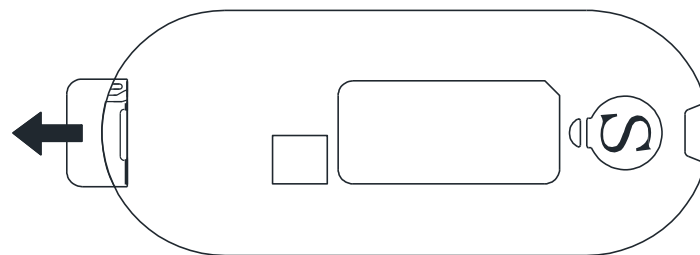
El dispositivo ha sido evaluado para cumplir con los requisitos generales de exposición a RF.

Battery Installation / Installation de la batterie / Instalando la batería

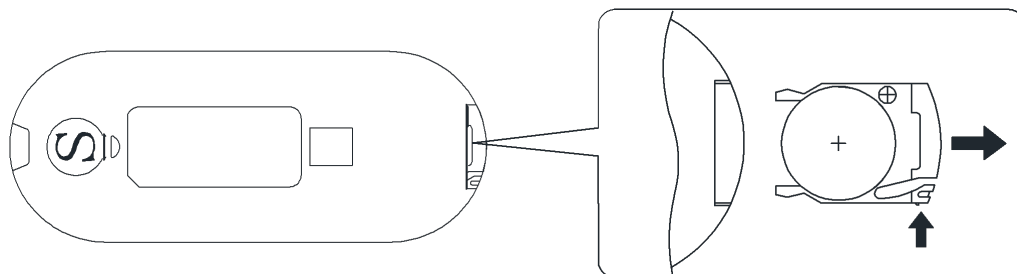
The battery is supplied with the remote control.
Before first use, remove the plastic sheet insulating the battery.

La batterie est fournie avec la télécommande. Avant la première utilisation, retirez la feuille de plastique qui isole la batterie.

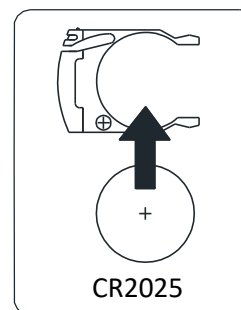
La batería esta provista con el control. Lo primero que hay que hacer con el control es retirar el aislador de plástico en la batería.



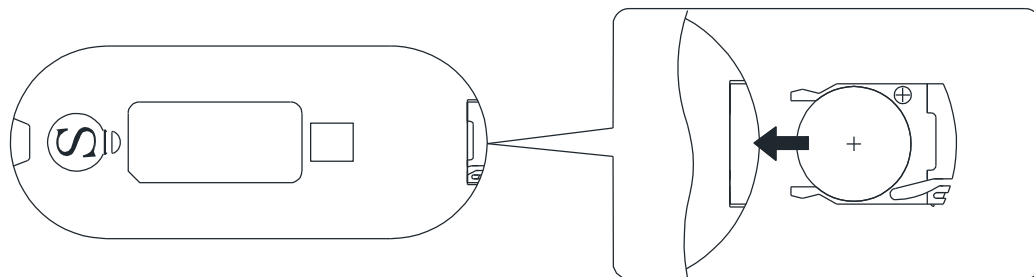
- 1** Remove the battery bracket.
Retirez le support de la batterie.
Sacar la batería del espacio para batería.



- 2** Replace the battery as shown.
Remplacer la batterie comme indiqué.
Reemplace la batería como se muestra.



- 3** Reinsert the battery bracket.
Réinsérez le support de batterie.
Vuelva a insertar el soporte de la batería.



NOTE:

Battery disposal
Please always dispose of
batteries at a suitable
recycling point.



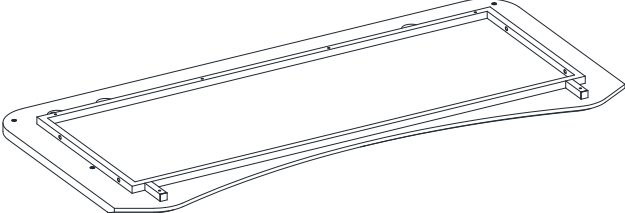
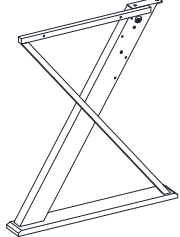
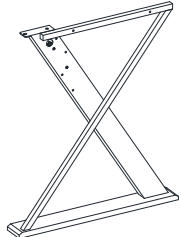
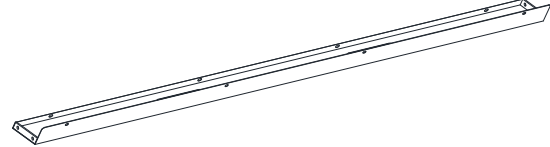
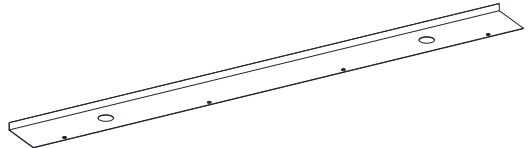
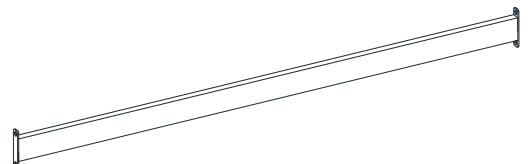
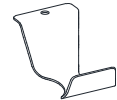
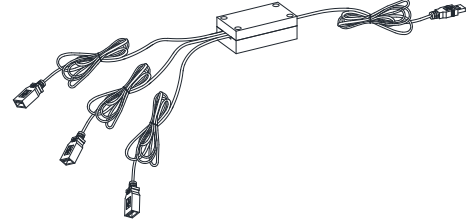
REMARQUE :

Élimination des batteries, Veuillez
toujours jeter des batteries dans
un point de recyclage approprié.

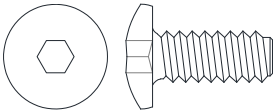
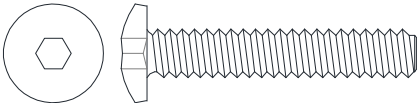
NOTA:

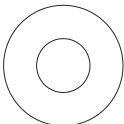
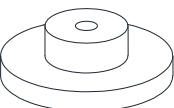
Eliminación de batería. Por favor
de tirar las baterías en un punto
de reciclaje apropiado.

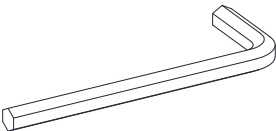
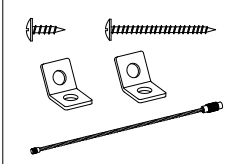
Parts List / Liste des pièces / Lista de piezas

A × 1	B × 1	C × 1
		
D × 1	E × 1	F × 1
		
G × 1	H × 1	I × 2
		
J × 1		K × 1
		

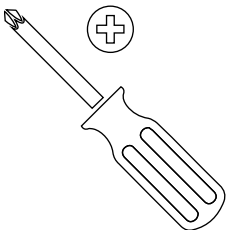
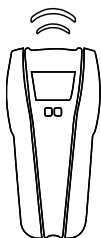
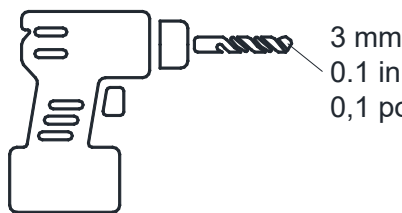
Parts List / Liste des pièces / Lista de piezas

AA × 19 +1	BB × 7+1	CC × 26 +1
		

DD × 26+1	EE ×1	FF ×1
		

GG ×1	HH ×1	II ×1
		

Additional Tools Required (not included) / Outils additionnels requis (non inclus) / Herramientas adicionales requeridas (no incluidas)

 Screwdriver Tournevis Destornillador	 Stud Finder Détecteur de montants Localizador de barros	 Power Drill Perçuse électrique et mèche Taladro eléctrico 3 mm 0.1 in 0,1 po
---	---	---

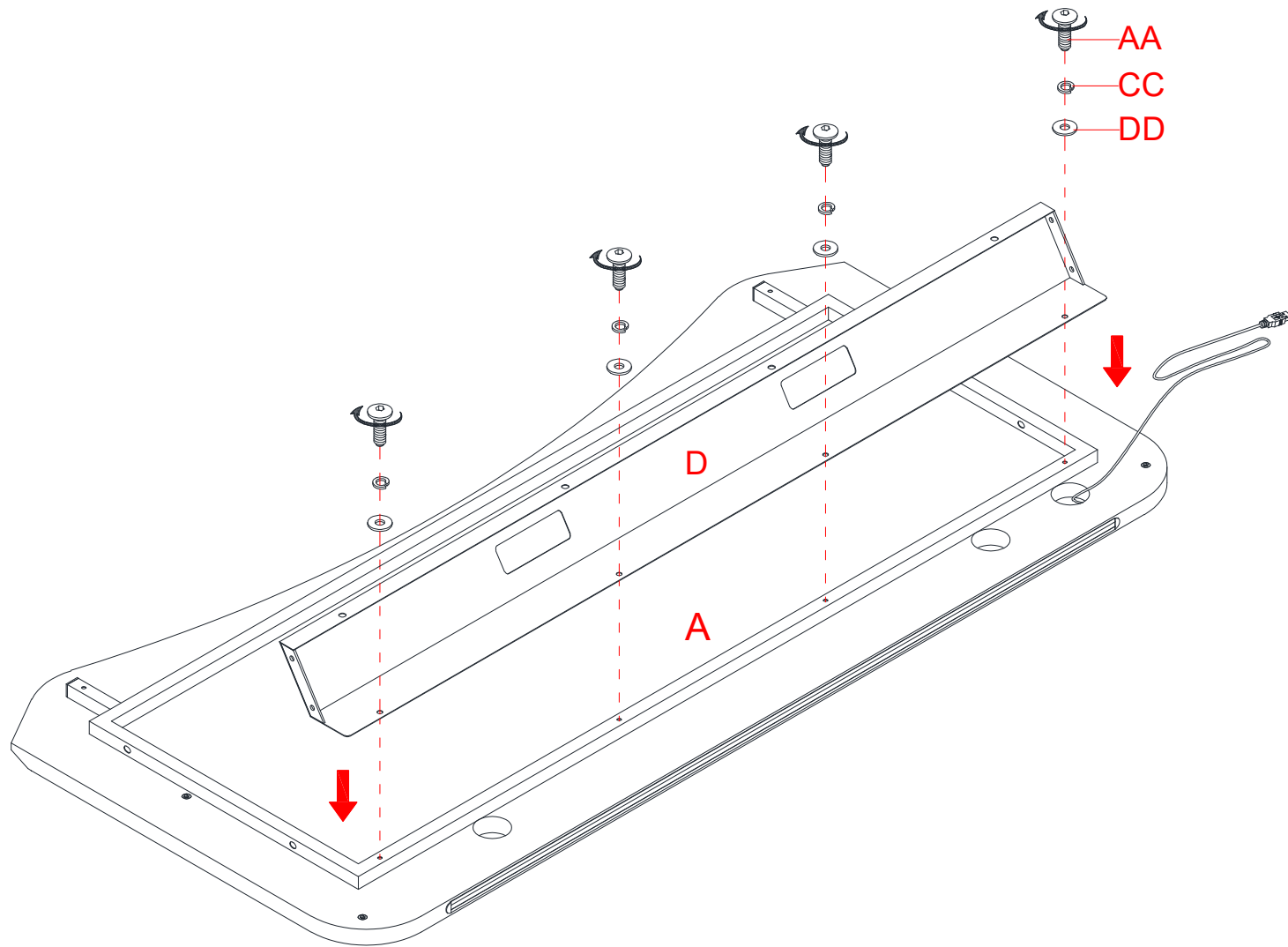
Assembly Instructions / Instructions de montage / Instrucciones de ensamblaje

! - Do not fully tighten all bolts until you finish assembling all parts. Once assembled, go back and fully tighten all bolts.

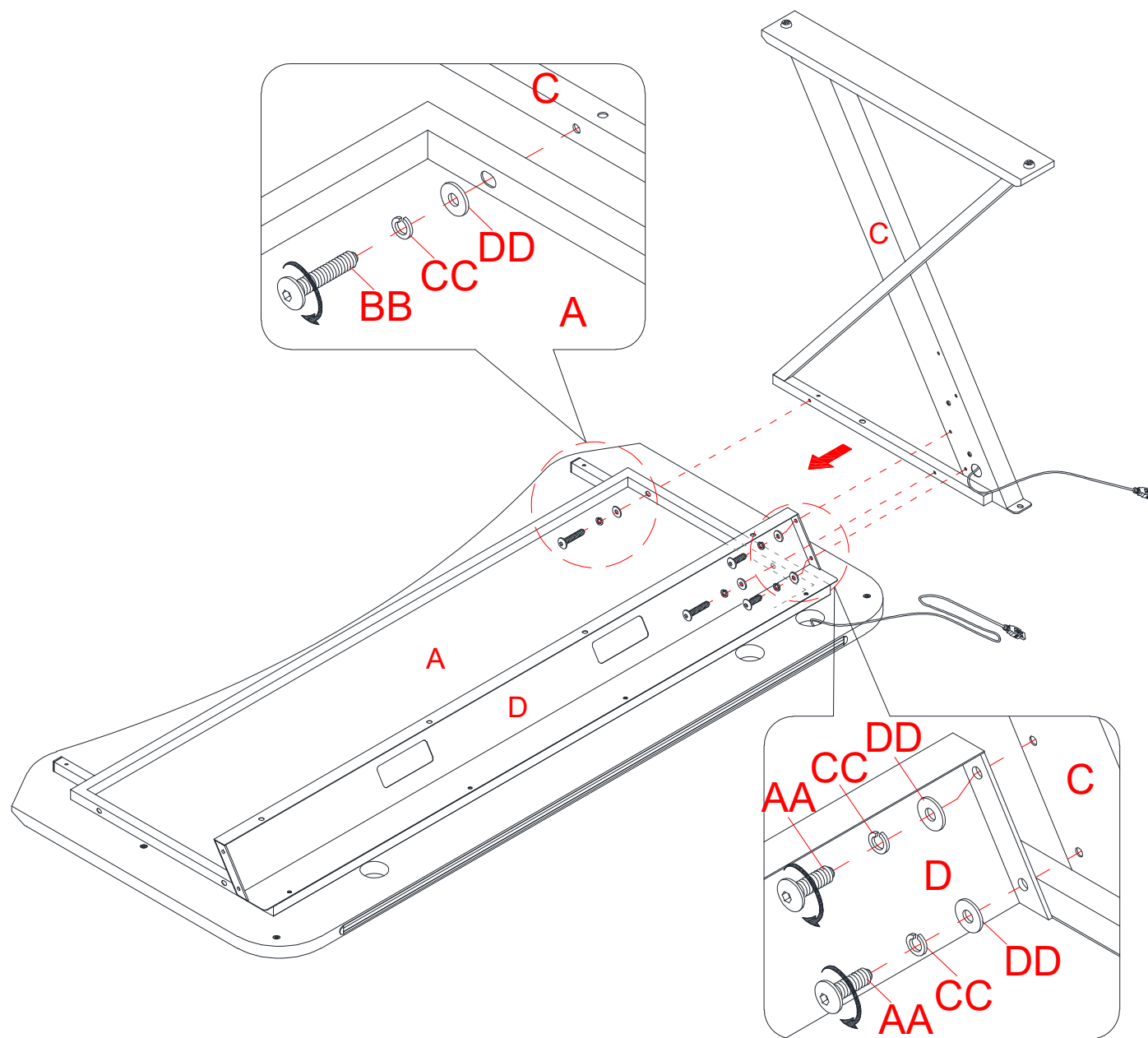
! - Ne pas serrer les boulons complètement avant d'avoir assemblé toutes les pièces. Une fois toutes les pièces assemblées, serrer les boulons complètement.

¡ - No apriete todos los tornillos hasta que termine el montaje de todas las piezas. Una vez ensamblado, vuelva y apriete completamente todos los tornillos.

1



2



3

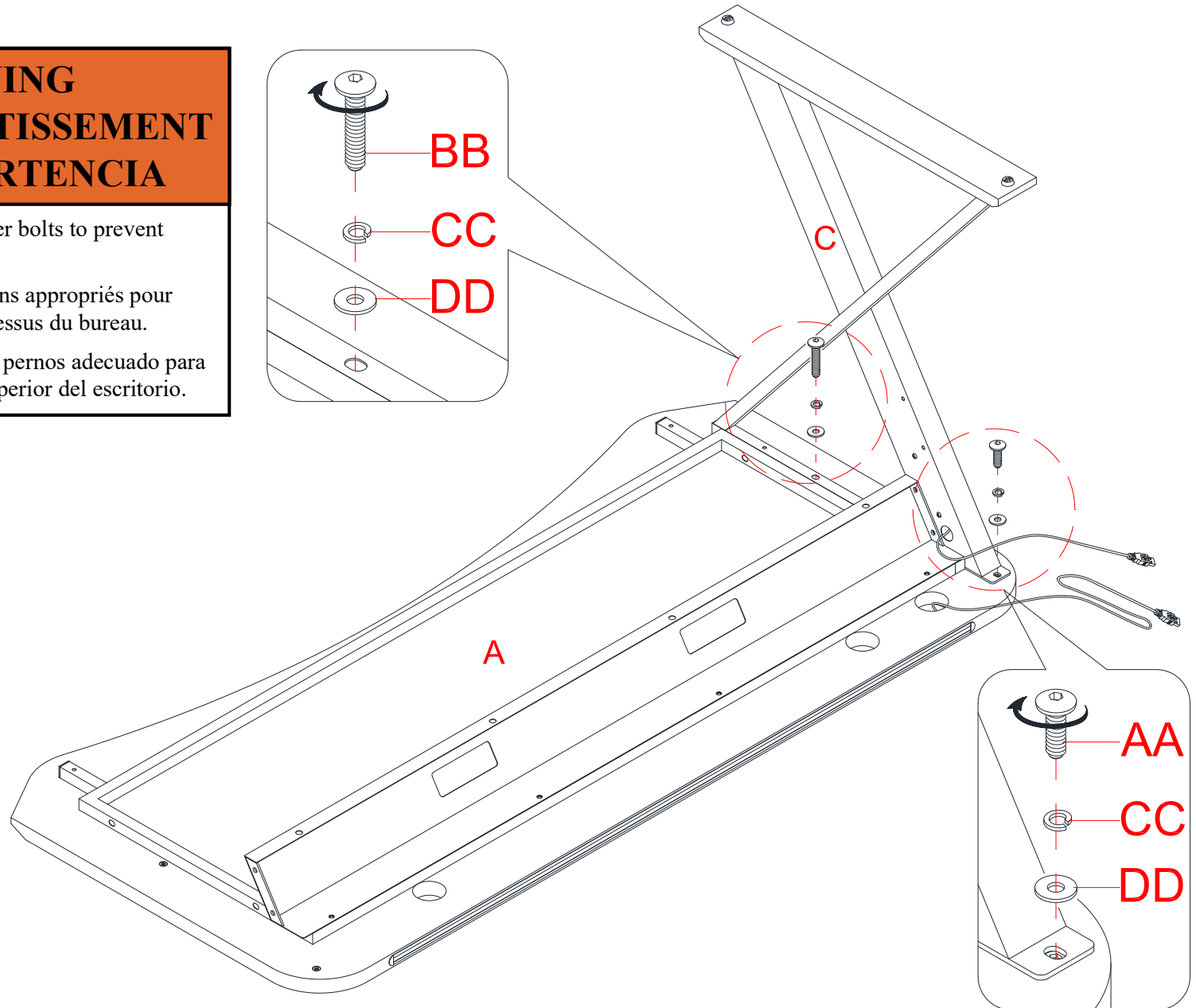


WARNING
AVERTISSEMENT
ADVERTENCIA

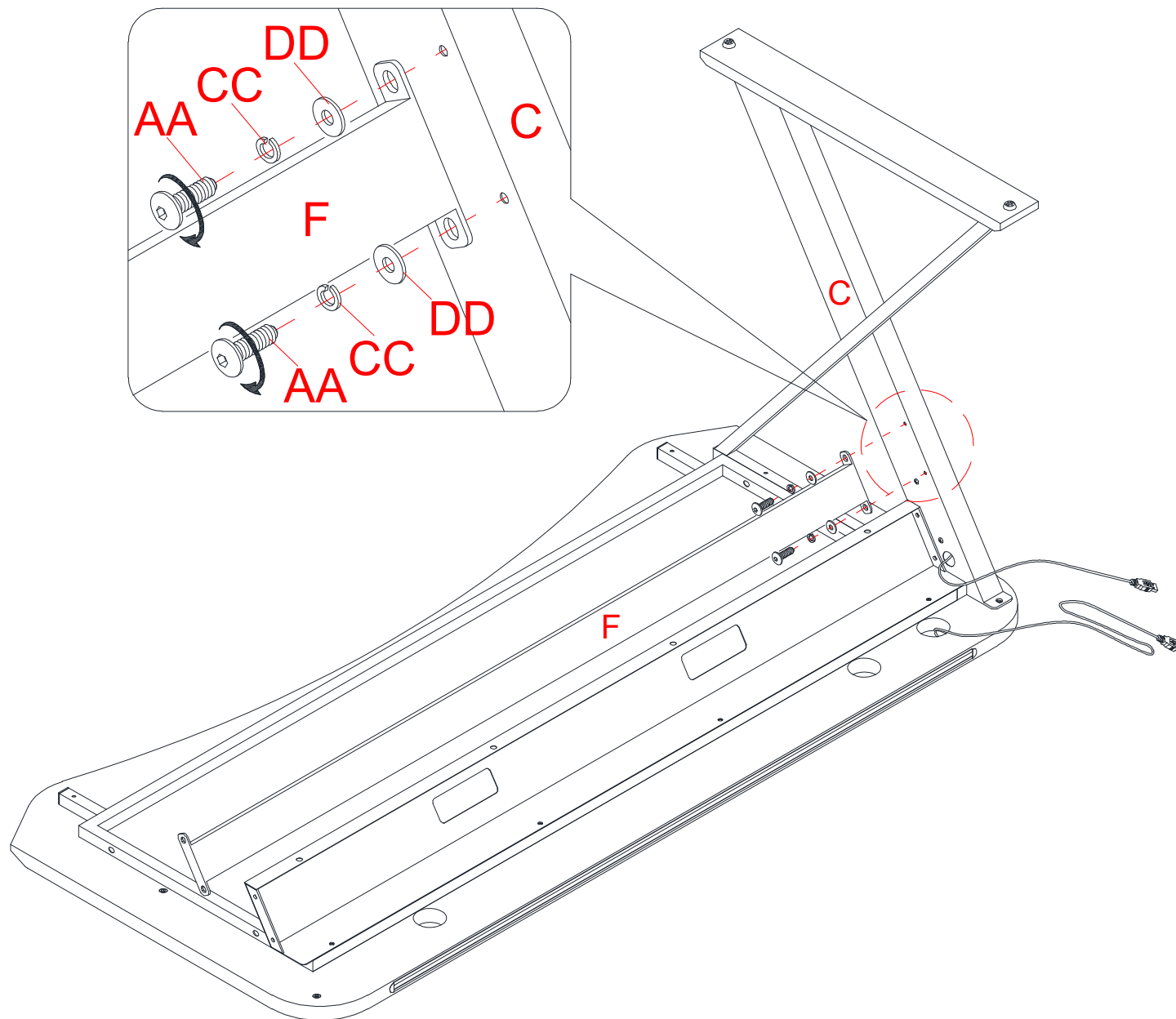
Be careful to use the proper bolts to prevent damage to the desk top.

Veillez à utiliser les boulons appropriés pour éviter d'endommager le dessus du bureau.

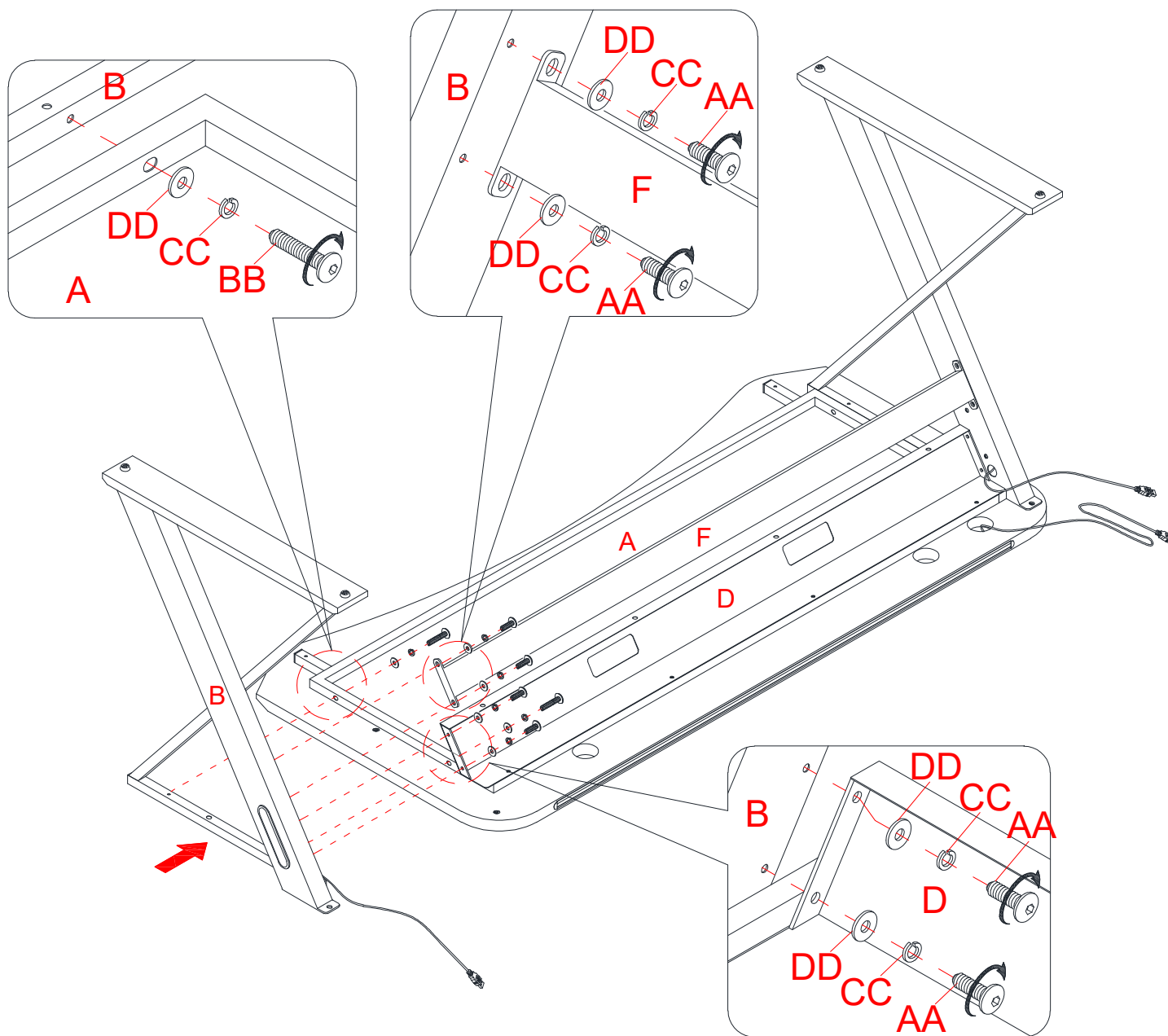
Tenga cuidado de usar los pernos adecuado para evitar daños en la parte superior del escritorio.



4



5



6

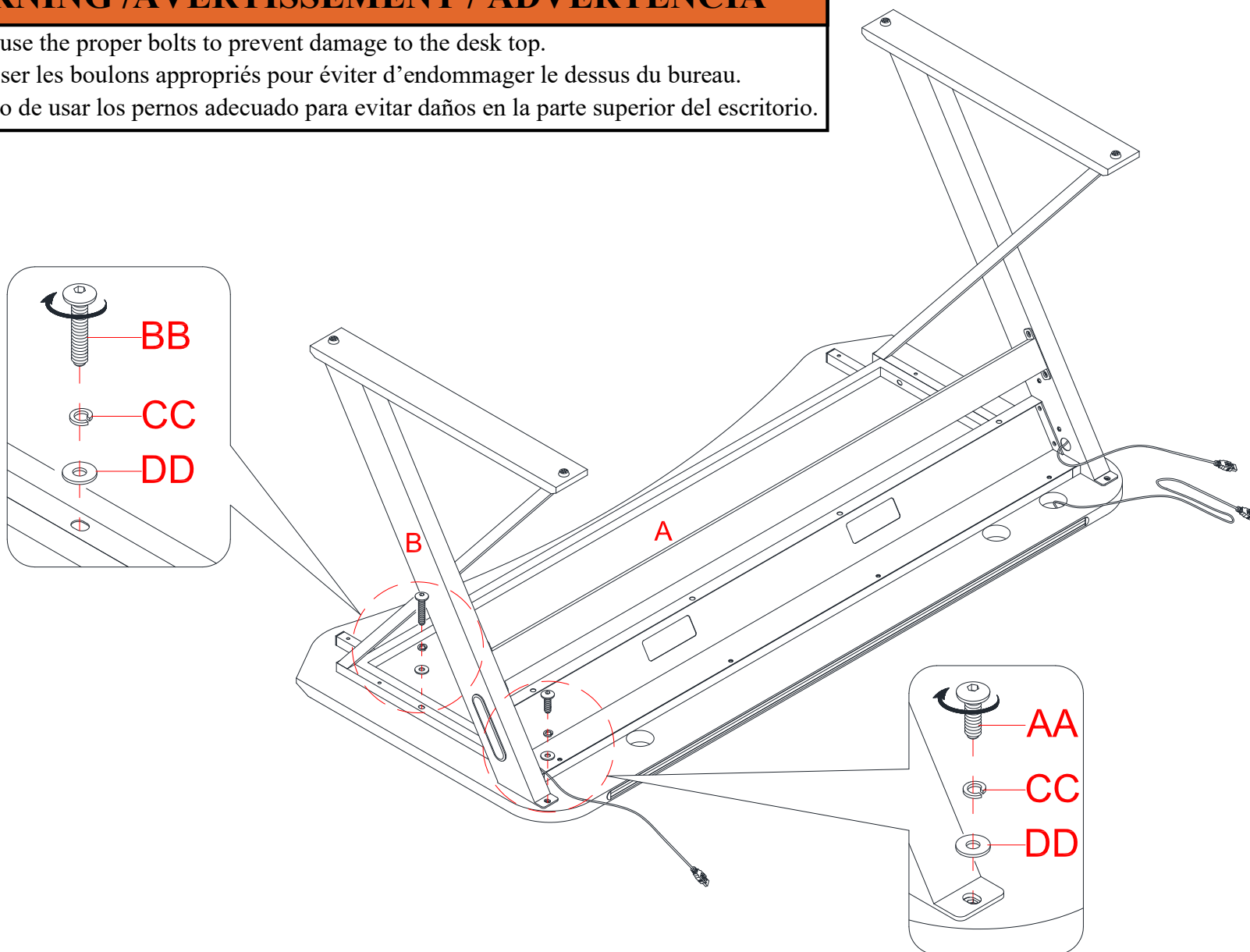


WARNING /AVERTISSEMENT / ADVERTENCIA

Be careful to use the proper bolts to prevent damage to the desk top.

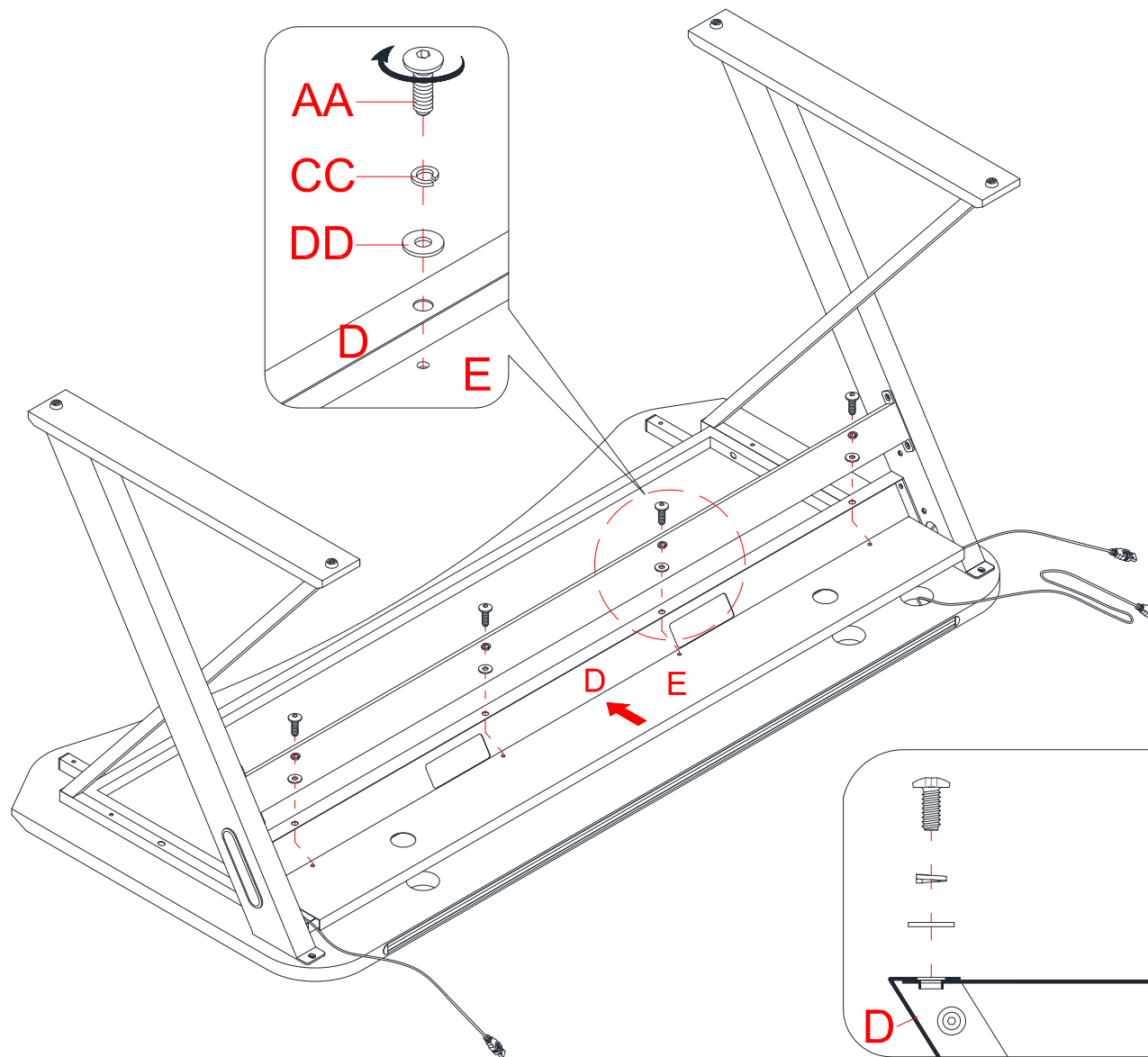
Veillez à utiliser les boulons appropriés pour éviter d'endommager le dessus du bureau.

Tenga cuidado de usar los pernos adecuado para evitar daños en la parte superior del escritorio.



Assembly Instructions / Instructions de montage / Instrucciones de ensamblaje

7

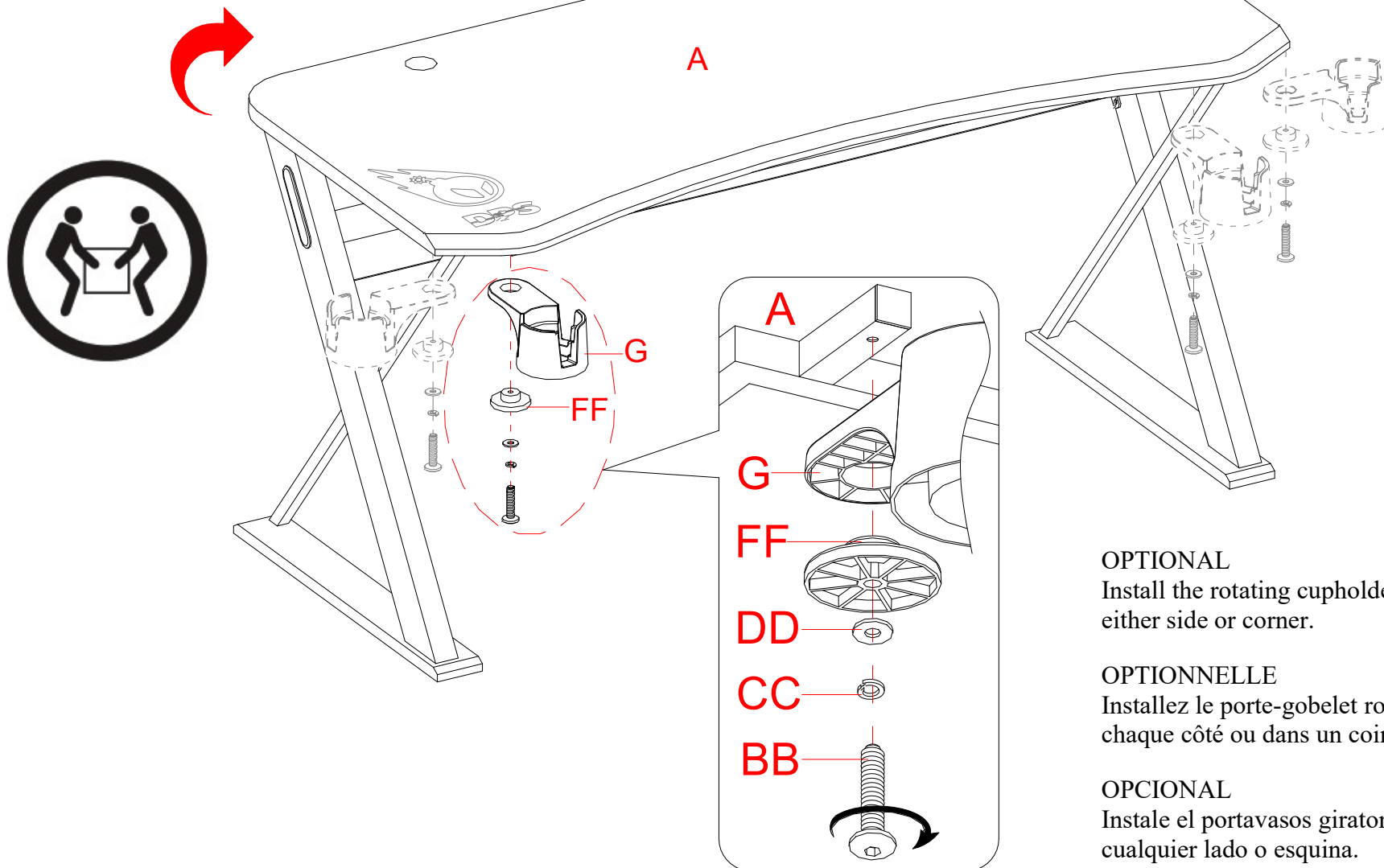


Make sure that the right-angle side faces the desk top.

Veillez à ce que le côté à angle droit soit orienté vers le dessus du bureau.

Asegurar de que el lado del ángulo recto mire hacia la parte superior del escritorio.

8

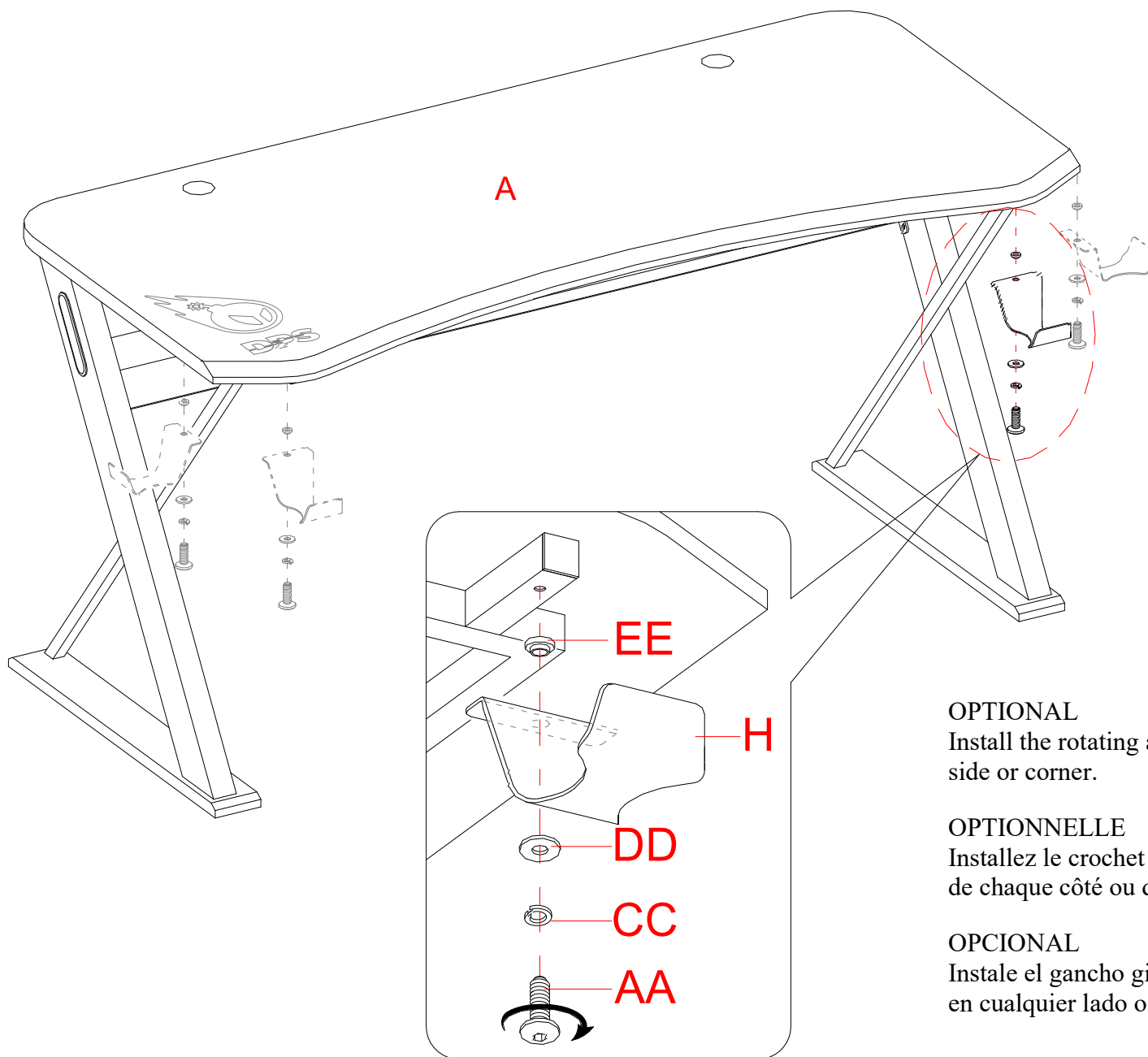


OPTIONAL
Install the rotating cupholder on
either side or corner.

OPTIONNELLE
Installez le porte-gobelet rotatif de
chaque côté ou dans un coin.

OPCIONAL
Instale el portavasos giratorio en
cualquier lado o esquina.

9



OPTIONAL

Install the rotating accessory hook on either side or corner.

OPTIONNELLE

Installez le crochet rotatif pour accessoires de chaque côté ou dans un coin.

OPCIONAL

Instale el gancho giratorio para accesorios en cualquier lado o esquina.

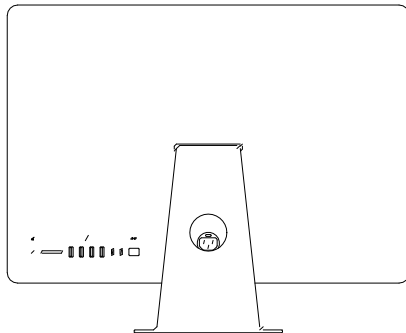
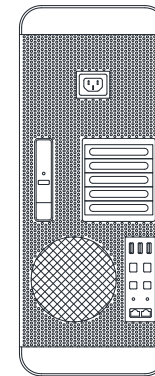
Assembly Instructions / Instructions de montage / Instrucciones de ensamblaje

10

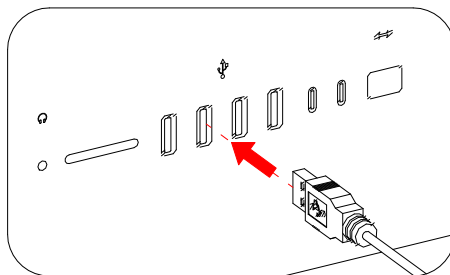
Connect the light fixture to a USB port (Type-A). Follow the separated user instructions for the music remote (part K) to control your LED lighting.

Connectez le luminaire à un port USB (Type-A). Suivez les instructions d'utilisation séparées de la télécommande musicale (partie K) pour contrôler votre éclairage DEL.

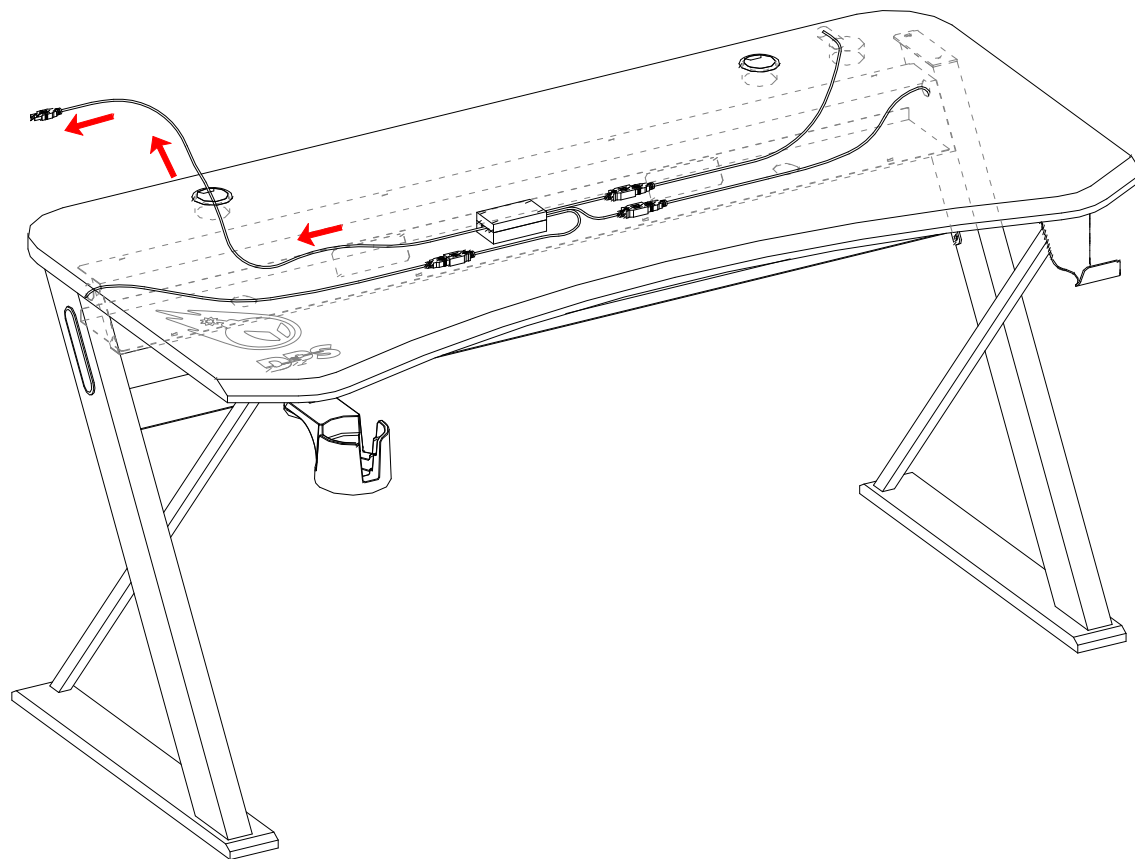
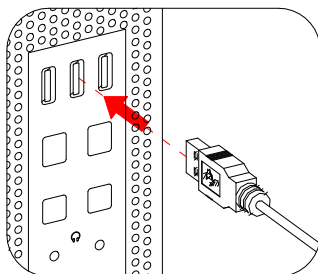
Conecte la lámpara a un puerto USB (Tipo-A). Siga las instrucciones de usuario separadas para el control remoto de música (parte K) para controlar le luz de LED.



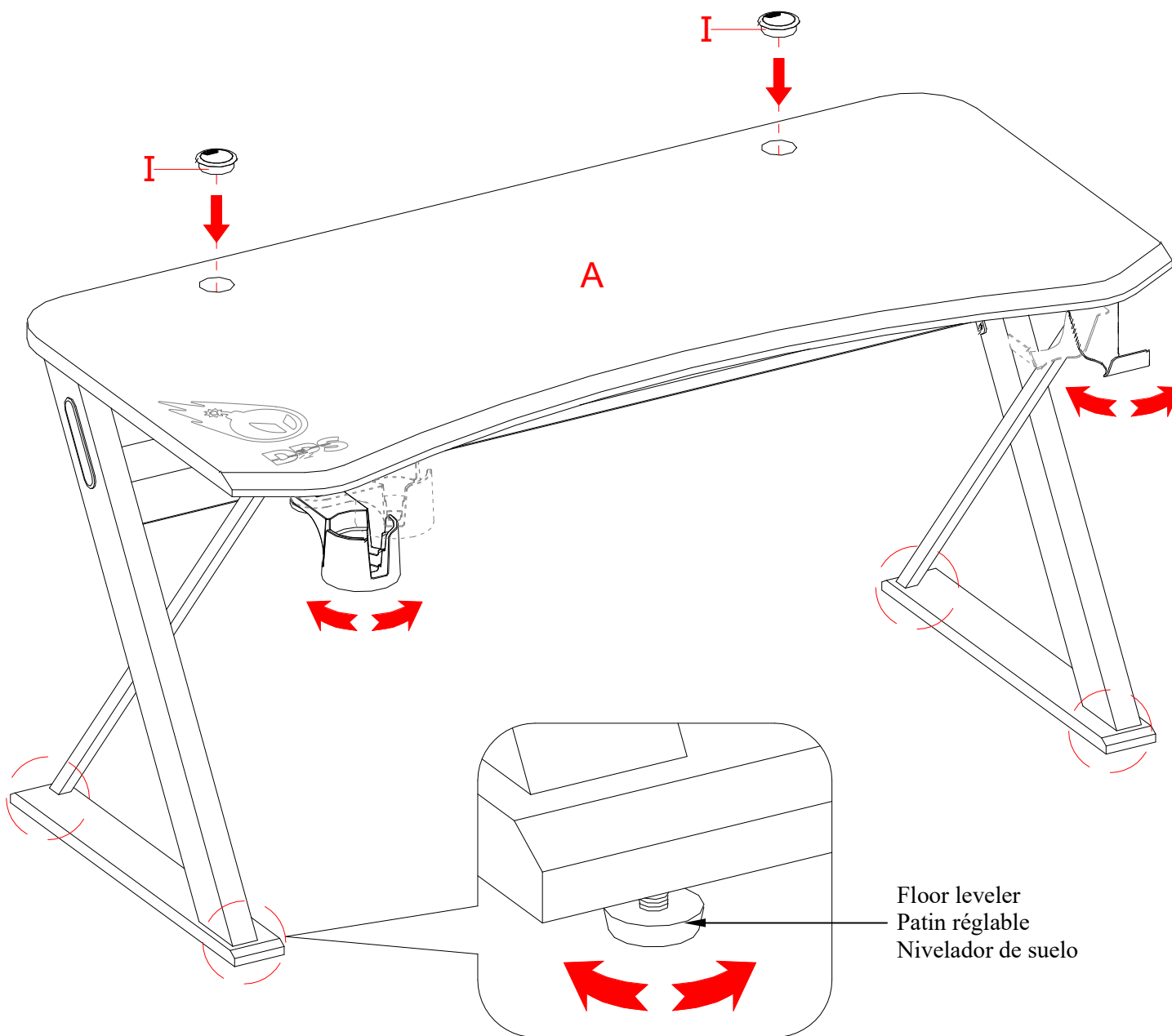
OR / OU / O



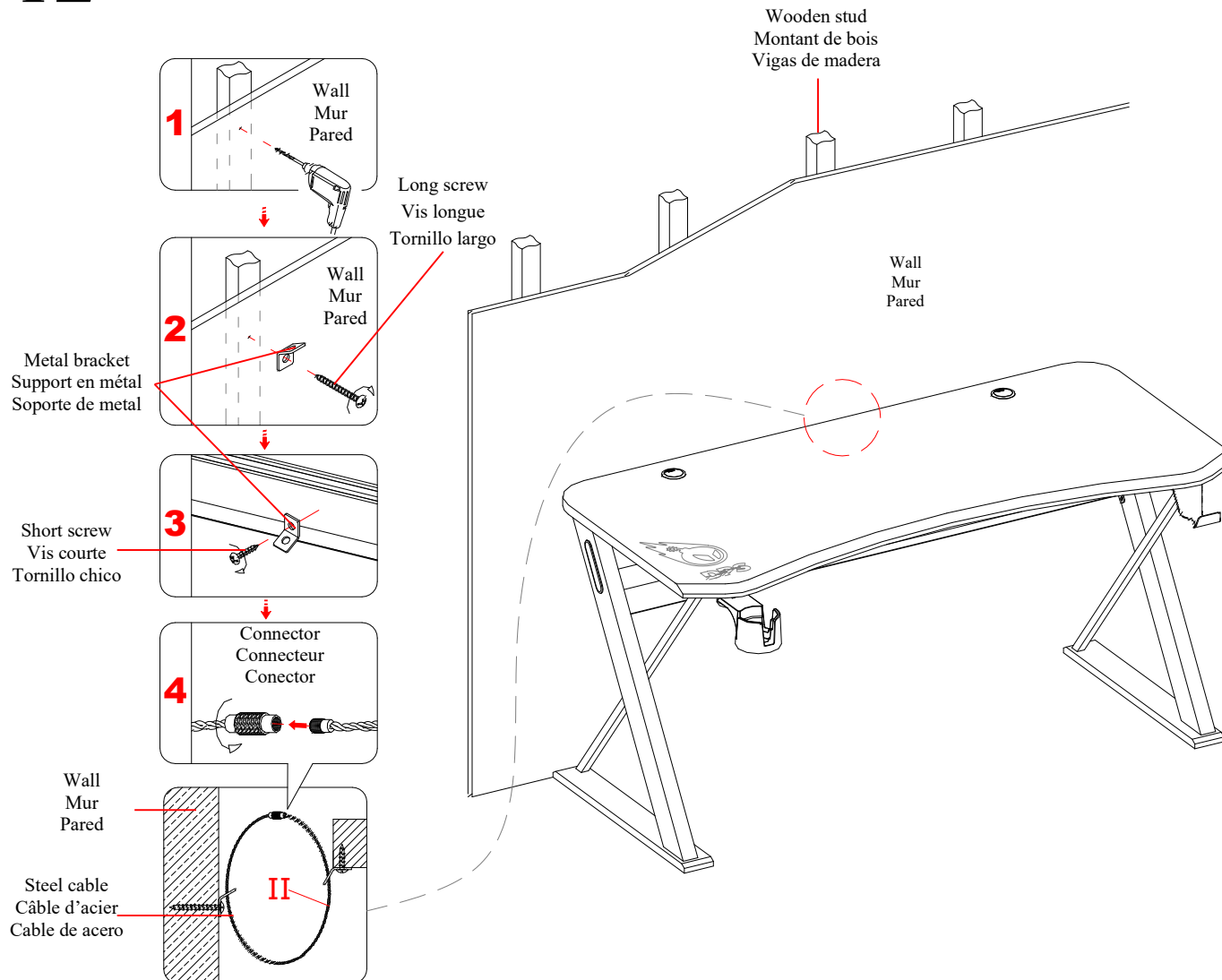
OR / OU / O



11



12

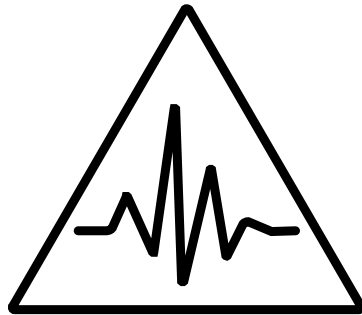


NOTE: The included tipping restraint hardware must be attached to a wooden wall stud. Different anchor hardware may be required for different wall types. Please contact your local hardware store for assistance.

REMARQUE : La quincaillerie antibasculement fournie est conçue pour les murs à montants de bois. Elle doit être fixée à un montant de bois. Selon le type de mur, des pièces d'ancrage différentes pourraient être requises. Veuillez communiquer avec votre quincaillier pour obtenir de l'assistance.

NOTA: El juego de ferretería antivuelco se incluye para la construcción de pared con vigas de madera. Se debe sujetar a un barrote de pared. Dependiendo de la construcción de su pared, es posible que se requiera ferretería diferente. Póngase en contacto con su ferretería local para obtener ayuda.

Assembly Instructions / Instructions de montage / Instrucciones de ensamblaje



The tipping restraints are not earthquake restraints. If you wish to add the extra security of earthquake restraints, they must be purchased and installed separately.

Les trousse antibasculement ne résistent pas aux tremblements de terre. Pour plus de sûreté en cas de tremblement de terre, des dispositifs particuliers doivent être achetés et installés séparément.

El juego antivuelco no es útil contra terremotos. Si deseara añadir la seguridad adicional contra terremotos, deben ser comprados e instalados por separado.



Young children can be seriously injured by tipping furniture. You must install the tipping restraint hardware with the unit to prevent the unit from tipping, causing any accidents or damage. The tipping restraints are intended only as a deterrent, they are not a substitute for proper adult supervision.

Les jeunes enfants peuvent se blesser grièvement si le meuble bascule. La trousse antibasculement doit être installée pour prévenir la chute du meuble causant des accidents ou des dommages à l'unité. Les trousse antibasculement ne servent que de dissuasifs et ne remplacent pas une supervision adulte adéquate.

Los niños pequeños pueden lastimarse si se vuelca el mueble. Debe instalar el juego antivuelco de movimiento con la unidad en función, para prevenir la inclinación de la unidad, causando cualquier accidente o daño. El juego antivuelco es solo una protección, no hay sustituto para la supervisión adulta.

Care and Maintenance / Soin et entretien / Cuidado y mantenimiento

- We recommend periodically dusting with a dry microfiber cloth in the direction of the grain.
- We recommend using a wood conditioning cleaner that does not contain waxes or silicones (test first in an inconspicuous area).
- Protect the wood support surface by using coasters.
- Chemicals such as alcohol, perfume, and medicines can cause severe damage to the wood finish.
- Clean spills immediately with a soft, damp cloth.
- Do not expose wood furniture to direct sunlight, drying heat sources or dampness.
- Check all bolts, screws and brackets periodically and tighten them if necessary.
- A touch-up pen has been provided to minimize the small nicks or scratches that may occur during assembly or shipping.
- Nous vous recommandons de dépoussiérer périodiquement avec un chiffon en microfibre sec dans le sens du grain.
- Nous vous recommandons d'utiliser un nettoyant pour bois sans cire ni silicone (testez d'abord dans une zone non visible).
- Protégez la surface d'appui en bois à l'aide des sous-verre.
- Les produits chimiques tels que l'alcool, les parfums et les médicaments peuvent endommager gravement les finitions du bois.
- Essuyez immédiatement les coulures avec un chiffon doux et humide.
- N'exposez pas les meubles en bois à la lumière directe du soleil, à des sources de chaleur ou à l'humidité.
- Vérifiez périodiquement tous les boulons, vis et supports et serrez-les si nécessaire.
- Un crayon de retouche est fourni pour camoufler les petites marques ou égratignures pouvant survenir pendant le montage ou l'expédition.
- Recomendamos limpiar periódicamente con un paño de microfibra seco en la dirección de la veta.
- Recomendamos utilizar un limpiador acondicionador de madera que no contenga ceras ni silicón (pruebe primero en un área poco visible).
- Proteja la superficie de madera utilizando portavasos.
- Los productos químicos como el alcohol, los perfumes y los medicamentos pueden dañar gravemente el acabado de la madera.
- Limpie los derrames inmediatamente con un paño suave y húmedo.
- No exponga los muebles de madera a la luz solar directa, fuentes de calor secantes o humedad.
- Compruebe periódicamente todos los pernos, tornillos y soportes y apriételos si es necesario.
- Se proporciona un bolígrafo de retoque para cubrir pequeños rasguños y mellas que pueden haber ocurrido durante el montaje o la expedición.

Further Advice / Autres conseils / Más consejos

It is recommended to keep your furniture in a climate-controlled environment. Extreme temperature and humidity changes can cause fading, warping, shrinking and splitting of wood. It is advised to keep furniture away from direct sunlight as sun may damage the finish.

Il est recommandé de garder le meuble dans un environnement contrôlé. Les écarts extrêmes de température et d'humidité pourraient décolorer, tordre, rétrécir et fendre le bois. Il est conseillé de garder le meuble éloigné du soleil direct car il pourrait en endommager le fini.

Se recomienda mantener la unidad en un área con clima controlado. Temperatura extrema y cambios de humedad podrían causar daños, como superficies con desvanecimientos, deformaciones, molduras contraídas o madera agrietada. Es recomendable mantener el producto lejos de la luz solar directa, puesto que podría dañar el acabado.

Quality Guarantee (Not Valid in Mexico)

We are confident that you will be delighted with your Bayside Furnishings® purchase. Should this product be defective in workmanship, materials or fail under normal use, we will repair or replace it for up to one (1) year from date of purchase. Every Bayside Furnishings® product is designed to meet your highest expectation.

APPLICABLE FOR AUSTRALIA-BASED

CONSUMERS ONLY: Our goods come with guarantees that cannot be excluded under the Australian Consumer Law. You are entitled to a replacement or refund for a major failure and for compensation for any other reasonably foreseeable loss or damage. You are also entitled to have the goods repaired or replaced if the goods fail to be of acceptable quality and the failure does not amount to a major failure.

APPLICABLE FOR EU-BASED CONSUMERS ONLY:

Should this product be defective in workmanship, materials or fail under normal use, we will repair or replace it for up to two (2) year from date of purchase.

This warranty gives you specific legal rights and you may also have other rights, which vary from state to state or province to province.

This warranty shall not apply in the following situations:

(i) unauthorized repair, misuse, collision, negligence, abuse, accident, alteration, quality problems caused by improper installation, or tearing, alteration of label, serial number, anti-counterfeiting mark; (ii) unit combined with third-party accessories and accessories that have not been certified by the manufacturer; (iii) user's failure to use or keep in accordance with the requirements of the product description; and/or : (iv) defect caused by natural disasters.

Customer Service: 1-866-942-5362

(English, French and Spanish)

Pacific Standard Time: 8:30 a.m. - 4:30 p.m.,

Monday to Friday

(Phone number is not valid in Mexico, toll-free in U.S.A. and Canada only)

www.whalenfurniture.com

Garantie de qualité (non valide au Mexique)

Nous sommes assurés que vous serez ravi de votre achat d'un meuble de Bayside Furnishings®. Si la fabrication ou les matériaux de ce produit s'avéraient défectueux suite à une utilisation normale, nous le réparerons ou le remplacerons jusqu'à concurrence d'un (1) an après la date d'achat. Chaque produit de Bayside Furnishings® est conçu pour répondre aux normes les plus strictes.

APPLICABLE UNIQUEMENT AUX

CONSOMMATEURS D'Australie : Nos articles sont offerts avec des garanties qui ne peuvent connaître d'exclusions au regard de la loi australienne sur la protection des consommateurs. Vous avez droit au remplacement ou au remboursement en cas de défaillance majeure de votre article ainsi qu'à une compensation en cas de perte ou de dommage prévisible. Vous avez aussi droit à la réparation ou au remplacement de l'article s'il n'est pas d'une qualité acceptable et que la défaillance n'est pas majeure.

APPLICABLE UNIQUEMENT AUX

CONSOMMATEURS DE L'UE : Si la fabrication ou les matériaux de ce produit s'avéraient défectueux suite à une utilisation normale, nous le réparerons ou le remplacerons jusqu'à concurrence de deux (2) ans après la date d'achat.

La présente garantie vous donne des droits légaux spécifiques et vous pourriez également bénéficier d'autres droits qui varient d'une province ou d'un état à l'autre.

Cette garantie ne s'applique pas dans les situations suivantes : (i) réparation non autorisée, mauvaise utilisation, collision, négligence, abus, accident, altération, problèmes de qualité causés par une mauvaise installation ou vieillissement naturel, altération de l'étiquette, du numéro de série, de la marque anti-contrefaçon ; (ii) meuble livré avec des accessoires tiers et des accessoires qui n'ont pas été certifiés par le fabricant ; (iii) l'utilisateur ne respecte pas les conditions d'utilisation du produit ; et/ou : (iv) défaut causé par des catastrophes naturelles.

Service à la clientèle : 1-866-942-5362

(anglais, français et espagnol)

Entre 8 h 30 à 16 h 30, heure du Pacifique, du lundi au vendredi

(Numéro de téléphone non valide au Mexique, sans frais aux États-Unis et au Canada seulement)

www.whalenfurniture.com

Garantía de calidad (No válida en México)

Estamos seguros de que estará satisfecho con la compra de este product de Bayside Furnishings®. En caso de que este product presentara algún defecto de fabricación o material o si tiene algún fallo en uso normal, nosotros lo repararemos o lo remplazaremos hasta por un (1) año a partir de la fecha de compra. Todo product de Bayside Furnishings® está diseñado para alcanzar sus expectativas más altas. Nosotros le garantizamos que inmediatamente podrá ver que el valor de nuestra mercancía es de la más alta calidad.

APLICABLE SOLO PARA CONSUMIDORES CON SEDE

EN AUSTRALIA: Nuestros productos cuentan con garantías que no se pueden excluir bajo las Leyes del Consumidor de Australia. Usted tiene derecho a un cambio o devolución en caso de un fallo importante y a una compensación por cualquier otra pérdida o daño razonablemente previsible. También tiene derecho a la reparación o reemplazo de los bienes, si éstos no cumplen con una calidad aceptable y el fallo no constituye un fallo importante.

APLICABLE SOLO PARA CONSUMIDORES CON SEDE

EN LA UNION EUROPEA: En caso de que este producto presentara algún defecto de fabricación o material o si tiene algún fallo en uso normal, nosotros lo repararemos o lo remplazaremos hasta por dos (2) años a partir de la fecha de compra.

Esta garantía le proporciona derechos legales específicos y tal vez tenga otros derechos que varían dependiendo de su estado o provincia.

Esta garantía no se aplicará en las siguientes situaciones:

(i) reparación no autorizada, mal uso, colisión, negligencia, abuso, accidente, alteración, problemas de calidad causados por una instalación incorrecta o rotura, alteración de la etiqueta, número de serie, marca de falsificación; (ii) unidad combinada con accesorios de terceros y accesorios que no hayan sido certificados por el fabricante; (iii) el usuario no usa o mantiene de acuerdo con los requisitos de la descripción del producto; y/o: (iv) defecto causado por desastres naturales.

Servicio al cliente: 1-866-942-5362

(inglés, francés y español)

Hora estándar del Pacífico, E.U.A.:

lunes a viernes, de 8:30 am a 4:30 pm

(Teléfono no válido en México,

número gratuito en E.U.A. y Canadá solamente)

www.whalenfurniture.com

Distributed by:
Costco Wholesale Corporation
P.O. Box 34535
Seattle, WA 98124-1535
USA
1-800-774-2678
www.costco.com

Costco Wholesale Canada Ltd.*
415 W. Hunt Club Road
Ottawa, Ontario
K2E 1C5, Canada
1-800-463-3783
www.costco.ca

* faisant affaire au Québec sous
le nom les Entrepôts Costco

Importado por:
Importadora Primex S.A. de C.V.
Blvd. Magnocentro No. 4
San Fernando La Herradura
Huixquilucan, Estado de México
C.P. 52765
RFC: IPR-930907-S70
(55)-5246-5500
www.costco.com.mx

MADE IN CHINA / FABRIQUÉ EN CHINE / HECHO EN CHINA

US CA AU NZ UK



RECYCLABLE
CORRUGATED BOX

CA



BOÎTE EN CARTON
ONDULÉ RECYCLABLE

MX ES



CAJA DE CARTÓN
CORRUGADO RECICLABLE

JP



ダンボール

CN



紙

IS SE



FR

ÉLÉMENTS D'EMBALLAGE
À SÉPARER ET À DÉPOSER
DANS LE BAC DE TRI



ES



FR

Donnez ou recyclez
vos meubles.



Association

ou



Magasin

ou



Déchèterie

<https://quefairedemesdechets.fr>



A COMFORTABLE GAMER, IS A DANGEROUS GAMERTM